Bureau du Conseil privé Rapport sur les résultats ministériels 2022-2023

Le très honorable Justin Trudeau Premier ministre du Canada John Hannaford Greffier du Conseil privé et secrétaire du Cabinet



Rapport sur les résultats ministériels 2022-2023					
© Sa Majesté le Roi du chef du Canada (2023) Tous droits réservés					
Toute demande de permission pour reproduire ce document en tout ou en partie doit être adressée au Bureau du Conseil privé.					
This publication is also available in English: 2022–23 Departmental Results Report					

CP1-18F-PDF

ISSN 2560-9602

Table des matières

De la part du premier ministre	1
Aperçu des résultats	3
Résultats : ce que nous avons accompli	6
Responsabilité essentielle	6
Services internes	19
Dépenses et ressources humaines	22
Dépenses	22
Ressources humaines	24
Dépenses par crédit voté	25
Dépenses et activités du gouvernement du Canada	25
États financiers et faits saillants des états financiers	25
Renseignements ministériels	28
Profil organisationnel	28
Raison d'être, mandat et rôle : qui nous sommes et ce que nous faisons	28
Contexte opérationnel	28
Cadre de présentation de rapports	29
Renseignements connexes sur le Répertoire des programmes	29
Tableaux de renseignements supplémentaires	30
Dépenses fiscales fédérales	30
Coordonnées de l'organisation	30
Annexe – Définitions	31
Notes en fin d'ouvrage	35

De la part du premier ministre

J'accueille favorablement le Rapport ministériel sur les résultats 2022-2023 du Bureau du Conseil privé, qui décrit les progrès réalisés et les défis relevés par la fonction publique pour fournir des services essentiels aux Canadiens d'un océan à l'autre.

Au cours de la dernière année, le Bureau du Conseil privé – et, en fait, l'ensemble de la fonction publique – a démontré son engagement indéfectible à fournir les services de qualité que les Canadiens méritent et dont ils ont besoin, en plus d'aider à relever les défis auxquels notre pays et le monde sont confrontés. Qu'il s'agisse de



lutter contre l'ingérence étrangère, d'assurer la transparence du gouvernement, de promouvoir nos valeurs sur la scène internationale, de réagir à des catastrophes naturelles ou de veiller à ce que les Canadiens se sentent en sécurité dans leur communauté et partout ailleurs dans le monde, les fonctionnaires ont continué de s'acquitter de leurs responsabilités avec professionnalisme et dévouement. Tandis que les effets de la pandémie de COVID-19 s'estompaient et que les économies mondiales se rouvraient, ils se sont mobilisés pour aider les Canadiens à faire face aux effets de l'inflation mondiale, créer des emplois, stimuler la croissance économique, diminuer les coûts des services de garde pour atteindre 10 dollars par jour, et obtenir des résultats concrets pour la classe moyenne et ceux qui travaillent fort pour en faire partie.

Au cours de la dernière année, le Bureau du Conseil privé a fait progresser les efforts du gouvernement du Canada visant à renforcer notre système de soins de santé et à assurer l'accès des Canadiens à des services de santé équitables, fiables et de qualité. Nous avons conclu des ententes avec les provinces et les territoires afin d'améliorer l'accès aux soins de santé en milieu familial, de réduire les arriérés, d'augmenter le nombre de professionnels de la santé et d'améliorer les services de soins de santé mentale offerts aux Canadiens. Enfin, nous rendons la vie plus abordable pour les familles grâce à la prestation dentaire canadienne provisoire lancée en décembre 2022, laquelle a permis à des centaines de milliers d'enfants qui n'étaient pas couverts par un régime d'assurance privé de recevoir les soins dentaires dont ils avaient tant besoin.

Le Bureau du Conseil privé a continué de soutenir les travaux que nous menons avec les peuples autochtones pour faire progresser les priorités des Premières Nations, des Inuits et des Métis à mesure que nous avançons sur la voie commune de la réconciliation. Nous avons notamment lancé le Fonds d'équité en santé autochtone, qui vise à combler les lacunes dans les services de santé destinés aux communautés autochtones, ainsi que le plan d'action de la *Loi sur la Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtones*, pour aider à transformer de manière durable notre relation avec les peuples autochtones du Canada.

Les fonctionnaires ont apporté des contributions essentielles à la lutte mondiale contre les changements climatiques et aux efforts visant à préserver la nature. Des efforts considérables ont été déployés pour accueillir des gens du monde entier à Montréal à l'occasion de la COP15, où le Cadre mondial de la biodiversité de Kunming-Montréal, un document historique, a été adopté pour aider à placer les milieux naturels sur la voie du rétablissement d'ici 2050. Nous avons

lancé la Stratégie nationale d'adaptation afin de mieux préparer nos communautés aux effets des changements climatiques et de tracer la voie vers un avenir résilient. Les fonctionnaires ont également contribué à faire avancer des projets qui soutiennent l'avenir carboneutre du Canada, y compris l'important Plan de réduction des émissions pour 2030, et ils ont travaillé avec le secteur privé pour renforcer notre chaîne d'approvisionnement de véhicules électriques et fournir aux gens du monde entier l'énergie propre, fiable et durable dont ils ont besoin.

Le travail que réalisent les fonctionnaires canadiens s'étend au-delà de nos frontières. En 2022-2023, le Bureau du Conseil privé a continué de promouvoir le commerce et l'investissement ainsi que notre engagement inébranlable à défendre la paix, la démocratie et les droits de la personne. Il a notamment appuyé la réponse pangouvernementale du Canada à l'invasion brutale et injustifiable de l'Ukraine par la Russie et a fourni des conseils spécialisés pour orienter notre réponse à la crise en Haïti et aux actions du régime iranien et pour relever d'autres défis mondiaux. Par ailleurs, grâce au lancement de la Stratégie du Canada pour l'Indo-Pacifique en décembre dernier, les fonctionnaires ont contribué à promouvoir la paix et la stabilité dans la région ainsi que la croissance, la prospérité et la sécurité à long terme pour les gens d'ici, au pays.

En parallèle, les efforts se sont poursuivis pour faire progresser le renouvellement de la fonction publique canadienne et la rendre à l'image des personnes qu'elle sert, notamment en accélérant les progrès entourant l'Appel à l'action en faveur de la lutte contre le racisme, de l'équité et de l'inclusion dans la fonction publique fédérale. Nous avons déjà constaté dans la fonction publique une augmentation de la représentation des employés autochtones, des employés noirs et d'autres employés racisés, ainsi que des personnes en situation de handicap, et j'invite les fonctionnaires du Bureau du Conseil privé et d'ailleurs à continuer de faire progresser la lutte contre le racisme et de promouvoir l'équité, la diversité et l'inclusion.

Alors que nous envisageons l'année à venir, je tiens à remercier les fonctionnaires du Bureau du Conseil privé et de notre fonction publique de calibre mondial pour leur engagement constant à servir les Canadiens. Le soutien qu'ils m'apportent ainsi qu'à la vice-première ministre et aux membres du Conseil des ministres est inestimable. Dans les mois à venir, poursuivons notre collaboration pour construire plus de logements plus rapidement, rendre la vie plus abordable, créer de bons emplois, lutter contre les changements climatiques et contribuer à bâtir une économie centrée sur le bien-être de tous les Canadiens. Continuons de travailler ensemble pour s'assurer que la promesse du Canada tienne – la promesse que chaque génération peut dépasser celle qui l'a précédée.

Au moyen de ce rapport, je vous invite tous à en apprendre davantage sur les progrès et les réalisations du Bureau du Conseil privé, lesquels devraient susciter la fierté des fonctionnaires et des Canadiens, et sur les défis que nous continuerons de relever en vue de bâtir un Canada meilleur centré sur le bien-être de tous.

Le très honorable Justin Trudeau Premier ministre du Canada

Aperçu des résultats

En 2022-2023, alors que la pandémie mondiale de COVID-19 continuait de toucher le Canada, d'autres pays et des personnes du monde entier, le Bureau du Conseil privé (BCP) a continué d'appuyer l'élaboration et la mise en œuvre des programmes politiques et législatifs du gouvernement du Canada. Le BCP a également coordonné les réponses aux questions et défis émergents auxquels le gouvernement et le pays sont confrontés, tels que les perturbations de la chaîne d'approvisionnement, les préoccupations concernant le coût de la vie, la prévalence croissante de la mésinformation et de la désinformation, et les relations internationales complexes.

Pendant cette période d'incertitude et de défis sans précédent, le BCP a continué d'être la plaque tournante au sein du gouvernement pour coordonner et fournir des analyses et des conseils opportuns, complets et spécialisés à l'appui de l'ensemble des priorités politiques, budgétaires et législatives du premier ministre, de la vice-première ministre, des ministres du portefeuille, du Cabinet et de ses comités. À savoir :

Conseiller, de manière non partisane, le premier ministre, la vice-première ministre et ministre des Finances, les ministres du portefeuille, le Cabinet ainsi que ses comités sur les questions d'envergure nationale et internationale

Le BCP a fourni des analyses et des conseils, et a soutenu les politiques et les programmes nationaux et internationaux en 2022-2023, notamment :

- en apportant un large soutien et en fournissant des conseils au premier ministre et au Cabinet pour faire avancer les politiques et les mesures qui ont soutenu les Canadiens face à la pandémie de COVID-19. Il s'agissait de dossiers clés tels que l'achat de vaccins, les campagnes de vaccination, l'approche des tests rapides, les mandats de vaccination fédéraux, les mesures aux frontières et la condition post-COVID;
- en fournissant des évaluations et des conseils en matière de renseignement et en contribuant à la coordination des opérations et des initiatives politiques relatives à la sécurité nationale et aux questions de renseignement, telles que l'ingérence étrangère, l'extrémisme violent, la cybersécurité, les migrations irrégulières et l'établissement des priorités du gouvernement du Canada en matière de renseignement;
- en faisant progresser les valeurs et les intérêts mondiaux du Canada et en soutenant la collaboration à l'échelle internationale du premier ministre au moyen de 70 appels à des dirigeants, de 64 réunions bilatérales et de 29 visites, y compris une visite du président Biden des États-Unis d'Amérique, ainsi que des sommets majeurs, tels que le Sommet des Amériques CARICOM, le Sommet des dirigeants nord-américains, le G7, le G20, l'ANASEⁱⁱ, l'APECⁱⁱⁱ, le Sommet des dirigeants de l'OTAN^{iv}, le Sommet de la

<u>Francophonie</u>^v, <u>la Réunion des chefs de gouvernement du Commonwealth</u> vi, et <u>la semaine</u> des réunions de haut niveau de l'Assemblée générale des Nations Unies vii;

- en soutenant le premier ministre en lui prodiguant des conseils clairs, continus et adaptés sur le soutien bilatéral et multilatéral du Canada à de nombreuses crises internationales, comme en Haïti, par exemple, et en supervisant la coordination et la mise en œuvre des régimes de sanctions du Canada pour répondre aux préoccupations en matière de paix et de sécurité internationales, aux violations flagrantes des droits de la personne et à la corruption étrangère importante, notamment en sanctionnant plus de 1 000 personnes et entités en réponse à l'invasion non provoquée et injustifiée de l'Ukraine par la Russie et en réponse au comportement flagrant du régime iranien;
- en conseillant le premier ministre et le président du Conseil privé du Roi pour le Canada et ministre de la Protection civile pour diriger les mesures prises par le Canada afin de répondre aux répercussions catastrophiques d'événements induits par le climat comme l'ouragan Fiona, de même que pour déployer les efforts visant à soutenir le rétablissement de la situation par le biais d'initiatives comme le fonds de 300 millions de dollars consacré à la récupération suite à l'ouragan Fiona;
- en conseillant le premier ministre, le ministre des Affaires intergouvernementales, de l'Infrastructure et des Collectivités^{viii}, et le lieutenant du Québec pour faire avancer les priorités du gouvernement en collaboration avec les provinces, les territoires et les partenaires autochtones sur des initiatives politiques clés, telles que les soins de santé et la réponse à la COVID-19, le logement, l'infrastructure, la sécurité publique, la réconciliation, le commerce intérieur, l'énergie et les changements climatiques, et <u>la boucle de</u> <u>l'Atlantique</u>^{ix};
- en appuyant le premier ministre et les comités du Cabinet en ce qui concerne les efforts de réconciliation avec les Premières Nations, les Inuits et les Métis du Canada. Il s'agissait notamment de conseiller le comité du Cabinet sur la réconciliation, de soutenir la consultation des partenaires autochtones sur un large éventail de priorités, y compris les initiatives visant à surmonter les difficultés sociales et économiques engendrées et exacerbées par la pandémie de COVID-19.

Assurer le bon fonctionnement du processus décisionnel du Cabinet pour contribuer à la mise en œuvre du programme du gouvernement

• Le BCP a soutenu l'efficacité des discussions et des décisions du Cabinet sur un grand nombre de questions politiques, législatives et opérationnelles. Pour ce faire, le BCP a veillé à ce que chaque proposition présentée au Cabinet tienne compte de diverses questions et perspectives telles que l'analyse comparative entre les sexes, les langues officielles,

l'environnement et le climat, la réconciliation, les traités modernes, la diversité, l'incidence fiscale, ainsi que la mise en œuvre et les résultats, les communications, les affaires parlementaires, la gouvernance et les relations intergouvernementales.

- Le BCP a joué un rôle essentiel dans la gestion quotidienne du Cabinet et des comités du Cabinet, et a fourni un soutien opportun et professionnel en coordonnant et en programmant 208 réunions du Cabinet et des comités du Cabinet, et en traitant 574 documents ministériels du Cabinet (337 mémoires au Cabinet et 237 présentations et autres documents).
- Le BCP a continué à fournir des analyses, des conseils et un soutien au premier ministre et au Cabinet afin de respecter l'engagement du gouvernement à obtenir des résultats significatifs pour les Canadiens. Il s'agissait notamment de coordonner les réunions de bilan du premier ministre et de soutenir la mise en œuvre des priorités du gouvernement en cernant et en traitant les problèmes de mise en œuvre, en évaluant les solutions et en fournissant des conseils précis et opportuns à l'appui des délibérations du Cabinet. Le BCP a également fourni des services administratifs au Cabinet du premier ministre, aux ministres du portefeuille et aux commissions d'enquête.

Promouvoir une fonction publique efficace, inclusive et innovante

- Le BCP a continué à s'engager auprès des organismes centraux, des ministères, des réseaux d'employés et des collectivités pour soutenir leurs efforts visant à donner vie aux thèmes d'<u>Au-delà de 2020</u>x (une fonction publique plus agile, plus inclusive et mieux outillée) dans leurs organisations et dans l'ensemble de la fonction publique.
- Le BCP a collaboré avec d'autres ministères fédéraux, les organismes centraux, des collectivités fonctionnelles et horizontales et des partenaires de l'extérieur du gouvernement pour améliorer la façon dont nous travaillons dans la fonction publique afin de mieux servir le Canada et les Canadiens maintenant et dans le futur.
- Le BCP a continué à collaborer avec un large éventail de réseaux d'employés, de
 collectivités horizontales et fonctionnelles, de ministères et d'organismes pour faire
 progresser l'inclusion, l'accessibilité, la diversité et la lutte contre le racisme dans l'ensemble
 de la fonction publique, notamment en collaborant à l'identification et à l'élimination des
 obstacles.

Pour en savoir plus sur les plans, les priorités et les résultats atteints du BCP, consultez la section « Résultats : ce que nous avons accompli » du présent rapport.

Résultats : ce que nous avons accompli Responsabilité essentielle

Servir le premier ministre et son Cabinet

Description

Offrir des analyses, des avis et du soutien au premier ministre et aux ministres du portefeuille, y compris des conseils et des renseignements impartiaux provenant de toute la fonction publique à la suite de consultations et de collaboration avec des sources internationales et nationales des secteurs public et privé.

Agir comme secrétariat du Cabinet et de ses comités, ce qui comprend la gestion du système décisionnel du Cabinet, la coordination des propositions de politiques des ministères au Cabinet, des services de calendrier et de soutien pour les rencontres du Cabinet et de ses comités, la progression du programme du gouvernement dans l'ensemble des ministères et organismes fédéraux, et la prestation de services administratifs au Cabinet du premier ministre, aux ministres du portefeuille et aux commissions d'enquête.

Assurer la direction et le renouvellement de la fonction publique afin de formuler des avis au gouvernement, de mettre en œuvre son programme et d'offrir des services et des résultats pour la population.

Résultats

Tout au long de l'année 2022-2023, le BCP était chargé d'assurer le soutien de la fonction publique au premier ministre pour faire progresser les priorités économiques et sociales du gouvernement, ainsi que de gérer les questions opérationnelles quotidiennes. Il a accompli cette tâche par les mesures suivantes :

Aider le gouvernement à réaliser ses priorités en lui fournissant de l'information de grande qualité, des analyses d'experts et des conseils

Soutenir le renouvellement des relations entre le gouvernement et les peuples autochtones

- Fourniture de conseils et d'analyses et soutien en vue de l'avancement des programmes de santé et la prestation de services autodéterminés au sein des communautés autochtones, à savoir :
 - ✓ Le renouvellement et la renégociation des accords de financement visant à soutenir l'autorité sanitaire des Premières Nations et d'autres initiatives de transformation de la santé.
 - ✓ L'appui à l'annonce, en février 2023, du Fonds d'équité en santé autochtone, qui fournira 2 milliards de dollars sur 10 ans pour combler les lacunes dans les services de santé.
- Soutien au premier ministre dans son rôle de coprésident du Comité de partenariat entre les Inuits et la Couronne en avril 2022, qui repose sur le principe qu'un partenariat égal entre les Inuits et la Couronne est essentiel au processus de réconciliation. À la réunion, les dirigeants ont approuvé les principes de codéveloppement entre les Inuits et la Couronne.
- Soutien à l'élaboration conjointe de la politique sur l'Inuit Nunangat, qui a été approuvée par le Comité de partenariat entre les Inuits et la Couronne en décembre 2022. La politique fournit un cadre particulier aux Inuits pour guider la prise de décision fédérale et pour éclairer l'élaboration et la mise en œuvre des initiatives, des politiques et des programmes fédéraux qui s'appliquent à l'Inuit Nunangat ou qui bénéficient aux Inuits.
- Soutien à la signature, en février 2023, des ententes de reconnaissance et de mise en œuvre de l'autonomie gouvernementale a vec la nation métisse de l'Alberta, la nation métisse de l'Ontario et la nation métisse de la Saskatchewan. Ces ententes historiques comprennent la reconnaissance fédérale de la prévalence de la juridiction sur la gouvernance centrale a insi qu'un engagement à négocier les prochains traités de gouvernance centrale.
- Poursuite de la mise en œuvre des recommandations de la Commission de vérité et réconciliation, parallèlement à la poursuite des efforts visant à réparer d'autres torts du passé.
- Poursuite du soutien aux Services aux Autochtones Canada dans l'élaboration d'une proposition législative avec les Premières Nations afin de fournir de l'eau potable saine ainsi que des infrastructures pour les eaux usées fiables, à la suite de l'abrogation de la Loi sur la salubrité de l'eau potable des Premières Nations.

Le BCP a facilité la coordination des actions entre les ministères et les organismes fédéraux et a assuré la cohérence des politiques en conseillant et en soutenant le premier ministre, les ministres du portefeuille et le Cabinet sur l'ensemble des défis et des perspectives politiques auxquels la nation est confrontée. Il s'agissait notamment de soutenir le premier ministre et le chef du gouvernement à la Chambre des communes afin d'assurer la réussite du programme législatif du gouvernement. Le BCP a également fourni des conseils opportuns sur une série de questions et d'initiatives de gouvernance liées à l'exercice de la prérogative du premier ministre sur l'appareil gouvernemental.

Le BCP a fourni des conseils impartiaux au premier ministre sur la transition du secteur automobile canadien vers l'électrification et sur la mesure dans laquelle le Canada devrait investir dans la création d'un secteur de fabrication de batteries pour véhicules électriques. Le BCP a également travaillé avec Innovation, Sciences et

Développement économique Canada (ISDE), le ministère des Finances Canada et le Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada pour améliorer le cadre politique du Fonds stratégique pour l'innovation et soutenir l'approbation des grands projets du programme au moyen du processus du Cabinet.

Le BCP a soutenu le ministre des Affaires intergouvernementales, de l'Infrastructure et des Collectivités en faisant progresser les priorités du gouvernement en matière de commerce intérieur et en concrétisant les engagements du Canada dans le cadre de l'Accord de libre-échange canadien (ALEC), notamment à la réunion de 2022 du Comité des ministres du commerce intérieur. Ses principales réalisations sont les suivantes :

- l'élaboration et le lancement, en décembre 2022, du tout premier <u>Plan d'action fédéral pour renforcer le commerce intérieur</u>xi, une stratégie pluriannuelle complète visant à mettre en œuvre les engagements du budget de 2021, à faire progresser le leadership fédéral dans le dossier, notamment l'engagement en faveur de données ouvertes et transparentes sur le commerce intérieur;
- l'achèvement, en décembre 2022, des négociations visant à inclure le cannabis à usage non médical dans l'ALEC et à fournir des conseils sur la suppression des exceptions fédérales à l'ALEC;
- l'engagement dans le budget de 2023 d'explorer la reconnaissance mutuelle des normes réglementaires, ce qui permettra aux biens et aux services de circuler plus librement.

Le BCP a collaboré avec ISDE pour obtenir l'approbation du Cabinet pour la révision de la <u>Loi</u> <u>sur la mise en œuvre de la Charte du numérique</u> xii, qui a été introduite en juin 2022. Le projet de loi C-27 vise à réformer le régime canadien de protection des renseignements personnels dans le secteur privé et à créer un nouveau cadre législatif pour répondre aux préjudices potentiels causés par les systèmes d'intelligence artificielle. L'introduction d'une législation visant à faire progresser la Charte du numérique est l'un des engagements de la lettre de mandat du ministre d'ISDE.

Le BCP a apporté son soutien au <u>Groupe d'intervention sur les services</u> xiii et aux ministères concernés, tels qu'Emploi et Développement social Canada et Service Canada, Immigration, Réfugiés et Citoyenneté Canada, et Transports Canada, afin d'examiner les moyens de fournir des services gouvernementaux plus efficaces dans le but de remédier urgemment aux retards de service et d'améliorer l'expérience du citoyen pour les Canadiens.

Le BCP a également appuyé l'élaboration et la négociation d'ententes de financement des soins de santé, y compris l'annonce d'un programme de financement fédéral de près de 200 milliards de dollars sur dix ans, dont 46,2 milliards de dollars en nouveaux fonds pour les provinces et les territoires. Ce programme de financement comprenait un investissement de 2 milliards de dollars pour créer un nouveau Fonds d'équité en santé autochtone xiv destiné à relever les défis particuliers auxquels font face les peuples autochtones en matière d'accès juste et équitable à des services de soins de santé de qualité et respectueux des valeurs culturelles. Le BCP a notamment organisé et appuyé la réunion de travail des premiers ministres du 7 février 2023 pour examiner l'avenir du financement des soins de santé au Canada, la première réunion en personne des premiers ministres, depuis la période ayant précédé la pandémie.

Le BCP a collaboré avec Santé Canada et d'autres ministères pour lancer la <u>Prestation dentaire</u> <u>canadienne</u>^{xv}. Cette prestation permet aux familles admissibles d'obtenir un montant pouvant atteindre 650 dollars par année, par enfant de moins de 12 ans, pour couvrir le coût des visites

dentaires. Du 1^{er} décembre 2022 au 30 juin 2023, le programme a permis à plus de 324 000 enfants d'obtenir des soins dentaires, ce qui représente des prestations de plus de 193 millions de dollars.

Le BCP a collaboré avec les ministères, organismes et partenaires concernés pour faire progresser la protection des espèces en péril prioritaires, la mise en œuvre des mesures de conservation dirigées par les Autochtones par l'intermédiaire des aires protégées et de conservation autochtones, de l'initiative de financement de projets pour la permanence et des programmes de gardiens autochtones, ainsi que la négociation du <u>Cadre mondial de Kunming-Montréal pour la biodiversité</u>xvi, qui comprend les principaux objectifs du Canada visant à protéger 30 % des terres et des eaux d'ici 2030, à respecter les droits et le rôle des peuples autochtones et à s'attaquer aux facteurs clés de la perte de biodiversité.

Le BCP a collaboré avec d'autres ministères pour faire avancer l'élaboration et la publication de la première <u>Stratégie nationale d'adaptation (SNA) du Canada</u> xvii et du plan d'action du gouvernement du Canada en matière d'adaptation qui l'accompagne, avec 1,6 milliard en nouveau financement annoncé au moment de la publication, en novembre 2022. La SNA trace une voie commune et définit une orientation commune pour un Canada mieux adapté au climat.

Pour appuyer l'atteinte de l'objectif du Canada en vertu de l'Accord de Paris pour 2030 et la transition vers la carboneutralité d'ici 2050, le BCP a fourni des conseils et des analyses concernant un financement de plus de 9 milliards de dollars lié au climat prévu dans le budget de 2022. Ces engagements ont aidé à faire progresser le Plan de réduction des émissions pour 2030, le premier jalon en vertu de la *Loi canadienne sur la responsabilité en matière de carboneutralité*, publiée en mars 2022. Dans le cadre de ces activités, le BCP a collaboré avec Ressources naturelles Canada (RNCan), le ministère des Finances Canada ainsi que d'autres ministères fédéraux, de même qu'avec les provinces et les services publiques pour élaborer et confirmer le dossier justificatif en faveur de la boucle de l'Atlantique. S'appuyant sur ce travail, le gouvernement fédéral a offert un soutien financier aux provinces et aux services publiques de la boucle de l'Atlantique par l'intermédiaire de la Banque de l'infrastructure du Canada et des mesures ciblées recensées dans le cadre du budget de 2023. Les gouvernements fédéral et provinciaux ainsi que les services publics continuent de travailler de concert pour établir une voie claire pour l'avenir de ce projet.

Veiller à ce que tous les Canadiens soient en sécurité et aient la possibilité de participer pleinement à la vie sociale et économique

Le BCP a apporté un vaste soutien et des conseils au premier ministre et au Cabinet pour faire avancer les politiques et les mesures visant à garantir que les Canadiens se sentent en sécurité

dans leur collectivité. Ces éléments comprenaient l'instauration de la Journée nationale contre la violence liée aux armes à feu et des travaux visant à garantir le fonctionnement continu et efficace du Registre national des délinquants sexuels.

Le BCP a assuré la direction de la participation du Canada au Groupe de travail canado-américain sur les chaînes d'approvisionnement en tant que coprésident du comité directeur. En juin 2022, le Canada et les États-Unis ont publié un rapport d'avancement conjoint sur les réalisations à ce jour et les prochaines étapes du Groupe de travail sur les chaînes d'approvisionnement. Une réunion virtuelle du Groupe de travail s'est également tenue en octobre 2022, au cours de laquelle le Canada a présenté une proposition de plan de travail.

Le BCP a travaillé en étroite collaboration avec Ressources naturelles Canada et d'autres ministères pour élaborer et publier, le Soutien du BCP au Cabinet et aux comités du Cabinet en 2022-2023

- 574 documents du Cabinet produits (337 mémoires au Cabinet et 237 présentations/autres documents)
- 48,5 heures consacrées aux réunions du Cabinet et 267,75 heures consacrées aux 208 réunions du Cabinet et du comité du Cabinet par les ministres
- 1 415 décrets traités, dont 894 ont été approuvés par le Cabinet ou par un comité spécial du Cabinet et 521 ont été approuvés par le Conseil du Trésor (agissant en tant que gouverneur en conseil)
- Neuf cérémonies d'assermentation menées, dont un remaniement ministériel pour deux ministres, un membre du Conseil privé du Roi et plusieurs personnes nommées par le gouverneur en conseil

17 février 2023, la version provisoire du Plan pour des emplois durables. Le Plan présente une série de mesures fédérales en cours et nouvelles visant à appuyer la création d'emplois durables, les travailleurs et les collectivités pendant la transition vers une économie carboneutre.

Le BCP a appuyé Immigration, Réfugiés et Citoyenneté Canada dans le cadre de l'élaboration du Plan des niveaux d'immigration 2023-2025, qui comprend des objectifs d'immigration convenables visant à aider à résoudre les pénuries de main-d'œuvre dans des secteurs clés. En outre, le BCP a appuyé les efforts visant à annoncer l'entrée en vigueur anticipée des protocoles modifiés de l'<u>Accord sur les tiers pays sûrs</u> xviii, contribuant ainsi à réduire le nombre de demandeurs d'asile franchissant de manière irrégulière la frontière terrestre entre le Canada et les États-Unis.

Le BCP a travaillé en étroite collaboration avec Affaires mondiales Canada (AMC) et a fourni d'importants conseils qui ont contribué au succès de la participation du Royaume-Uni au Partenariat transpacifique global et progressiste et de l'Accord modernisé de libre-échange entre le Canada et l'Ukraine.

Le BCP a également travaillé en étroite collaboration avec AMC et d'autres ministères et organismes fédéraux pour lancer la <u>Stratégie pour l'Indopacifique</u>xix, une feuille de route visant à renforcer la sécurité nationale et économique du Canada et de la population canadienne pour les décennies à venir.

Par l'intermédiaire du Secrétariat de la protection civile et de la relance suite à la COVID, le BCP a continué d'appuyer le premier ministre, le ministre de la Protection civile et le Cabinet dans le cadre de la coordination de la réponse du gouvernement à des événements critiques, y compris la COVID-19, les catastrophes naturelles, comme l'ouragan Fiona, les inondations et les feux de forêt saisonniers, et les menaces éventuelles à la sécurité nationale. En outre, le BCP a mené des travaux afin d'organiser six réunions du Comité des ministres de la Colombie-Britannique et du gouvernement fédéral sur l'intervention en cas de catastrophe et la résilience climatique. Le comité Canada-Colombie-Britannique comprenait des partenariats rapprochés avec les Premières Nations et les gouvernements locaux afin d'identifier des priorités communes et des opportunités de collaboration future.

Installé au sein du BCP, le Centre d'excellence en sécurité (CEeS) a continué de diriger la mise sur pied d'une communauté de sécurité compétente, résiliente et intégrée dans l'ensemble du gouvernement du Canada, répondant à plus de 1 452 demandes de conseils des ministères et organismes, ce qui représente une augmentation de 34 % par rapport à l'année précédente, une hausse principalement due à une demande accrue de services à travers l'ensemble de la communauté. En outre, plus de 80 dirigeants principaux de la sécurité ministérielle ont été interrogés afin de cerner leurs besoins en matière de renseignements sur les menaces et de formuler des recommandations sur la manière d'améliorer la mise en commun des renseignements.

Soutenir les processus décisionnels du Cabinet afin qu'ils soient efficaces, de haute qualité et conformes aux priorités du gouvernement

Le BCP a fourni des services de secrétariat au Cabinet dans son rôle de gouverneur en conseil concernant les nominations, l'appareil gouvernemental et les questions de sécurité et de renseignement. Plus de 1 430 vérifications d'antécédents ont été menées à l'appui des nominations du gouverneur en conseil, ce qui représente une augmentation de 12 % par rapport à 2021-2022. En outre, un examen du processus de vérification d'antécédents du gouverneur en conseil et des lignes directrices connexes a été lancé afin de simplifier le processus et de recenser les possibilités d'amélioration. Par ailleurs, le BCP a soutenu le président du Conseil du Trésor et les ministres du Conseil du Trésor dans leurs fonctions dans le processus du gouverneur en conseil, ainsi que le premier ministre et le greffier du Conseil privé dans le cadre d'une série d'activités liées à l'utilisation et à la gestion des décrets, des règlements et d'autres textes réglementaires.

Le BCP a également aidé le leader du gouvernement à la Chambre des communes à faire progresser le programme législatif du gouvernement : 29 projets de loi du gouvernement ont été déposés et 15 ont reçu la sanction royale pendant cette période. En outre, le BCP a conseillé et soutenu le leader du gouvernement à la Chambre des communes concernant la gestion de la position du gouvernement au sujet de la motion d'initiative parlementaire M-79, relative à une modification du règlement de la Chambre des communes concernant les motions de confiance.

Assurer un gouvernement transparent, démocratique et sûr

Le BCP a formulé des conseils et apporté un soutien stratégique concernant les engagements du mandat du ministre des Affaires intergouvernementales, de l'Infrastructure et des Collectivités, y compris la poursuite du leadership concernant une réponse gouvernementale intégrée visant à protéger les institutions démocratiques du Canada, notamment le processus électoral fédéral, contre l'ingérence étrangère et la désinformation. Ces éléments comprenaient des travaux visant à :

- mener un examen indépendant du <u>Protocole public en cas d'incident électoral majeur xxi</u> (rapport publié le 28 février 2023);
- élaborer un nouveau partenariat avec la société civile pour lutter contre la désinformation (mesure annoncée le 6 mars 2023);
- créer une unité de protection de la démocratie chargée de coordonner, d'élaborer et de mettre en œuvre des mesures pangouvernementales destinées à lutter contre la désinformation et à protéger la démocratie canadienne;
- appuyer l'examen, par le Parlement, du projet de loi C-14, *Loi modifiant la Loi constitutionnelle de 1867 (représentation électorale)* (sanction royale reçue le 23 juin 2022);
- soutenir le ministre dans ses responsabilités en lien avec le processus décennal indépendant relatif à la *Loi sur la révision des limites des circonscriptions électorales*;
- fournir des conseils stratégiques concernant les recommandations du directeur général des élections à la suite des 43° et 44° élections générales afin de mieux appuyer la transparence et l'équité du processus électoral fédéral ainsi que la participation à ce dernier.

En outre, le BCP a fourni des conseils à l'appui des modifications apportées à la <u>Loi sur le</u> <u>Parlement du Canada</u>^{xxii} afin de reconnaître l'indépendance et la nature non partisane du Sénat, qui sont entrées en vigueur le 26 juillet 2022. Ainsi, le rôle des dirigeants des partis et groupes reconnus, outre le gouvernement et l'opposition, est inscrit dans la loi.

De plus, le BCP a appuyé l'engagement du gouvernement en matière de transparence en coordonnant l'engagement et la réponse de la communauté de la sécurité nationale et du renseignement auprès des organes d'examen, notamment l'Office de surveillance des activités en

matière de sécurité nationale et de renseignement (OSSNR) et le Comité des parlementaires sur la sécurité nationale et le renseignement (CPSNR).

Le BCP a continué d'appuyer le gouvernement dans l'adoption d'une approche ouverte, transparente et fondée sur le mérite (OTFM), lorsque possible, en ce qui a trait aux processus de sélection pour les nominations du gouverneur en conseil (GEC) et du Sénat qui témoignent de la diversité du Canada. Du 1^{er} avril 2022 au 31 mars 2023, plus de 760 nominations du GEC ont été effectuées, à l'exclusion des nominations judiciaires et d'audit.

- Parmi ces nominations, plus de 260 ne pouvaient utiliser un processus de sélection
 OTFM géré par le BCP soit pour des raisons en lien avec des exigences législatives (par
 exemple, la législation impose un processus de sélection ou la nomination est effectuée
 par une tierce partie) ou un processus de sélection alternatif géré en dehors du BCP est en
 place (par exemple, les rotations des chefs de mission et les consuls honoraires).
- Parmi environ 520 nominations, 96 % ont été effectuées suivant un processus de sélection OTFM. Parmi plus de 760 nominations effectuées durant l'exercice 2022-2023, 49 % s'identifiaient comme des femmes, plus de 15 % comme des membres des minorités visibles, plus de 9 % comme des Autochtones et près de 6 % comme des personnes en situation de handicap.

Le BCP a également appuyé le <u>Comité consultatif indépendant sur les nominations au Sénat</u> xxiii dans le cadre de ses travaux visant à formuler des recommandations à l'intention du premier ministre, qui ont donné lieu à la nomination de six éminents Canadiens au Sénat, dont quatre femmes, deux membres de minorités visibles et une personne autochtone. Ces nominations ont permis de pourvoir des sièges vacants de trois provinces au Sénat.

Promouvoir le leadership et le renouvellement de la fonction publique

Le BCP a continué de tirer parti des structures de gouvernance des sous-ministres pour faire avancer les priorités en matière de renouvellement de la fonction publique. Le BCP a organisé sept réunions du <u>Conseil de gestion et renouvellement</u> (CGR). Présidé par le greffier du Conseil privé, le Conseil de gestion et renouvellement est composé de sous-ministres et oriente le programme de gestion stratégique et le renouvellement continu de la fonction publique fédérale.

Le BCP a continué à mobiliser activement la communauté Au-delà de 2020 afin d'appuyer ses efforts de renouvellement. Il s'agissait notamment d'entreprendre plus de 50 consultations avec des parties prenantes internes et externes (p. ex. les champions d'Au-delà de 2020, les collectivités fonctionnelles, horizontales et en quête d'équité, et les conseils fédéraux régionaux) à l'échelle de la direction et du personnel, afin de déterminer les nouvelles priorités de

renouvellement et d'orienter les priorités existantes, ainsi que de recenser les principaux domaines à faire avancer de manière stratégique et en collaboration.

Le BCP a présenté, le 23 août 2022, le <u>Vingt-neuvième rapport annuel au premier ministre sur la fonction publique du Canada</u>xxv, qui énonce les réalisations de la fonction publique en 2021-2022.

Pour accélérer les progrès réalisés sur <u>l'appel à l'action du greffier en faveur de la lutte contre le racisme, de l'équité et de l'inclusion dans la fonction publique fédérale xxvi, le BCP, en partenariat avec l'École de la fonction publique du Canada, a organisé un colloque sur l'appel à l'action à l'intention des fonctionnaires le 27 octobre 2022. Cet événement a été l'occasion pour les fonctionnaires d'entendre des idées pratiques sur la promotion de l'accessibilité, de l'équité, de la diversité, et de l'inclusion de la part de dirigeants des secteurs public et privé.</u>

Analyse comparative entre les sexes Plus

L'analyse comparative entre les sexes Plus (ACS Plus) est un processus analytique utilisé pour évaluer la manière dont les divers groupes de femmes, d'hommes et de personnes de tout sexe peuvent faire l'expérience des politiques, des programmes et des initiatives. Le « Plus » dans le terme ACS Plus indique que l'ACS va au-delà des différences biologiques (sexe) et socioculturelles (genre). Nous avons tous des facteurs d'identité multiples dont l'intersection fait de nous qui nous sommes; l'ACS Plus prend en compte plusieurs autres facteurs d'identité comme la race, l'ethnicité, la religion, l'âge ainsi que les limitations d'ordre physique ou mental. Dans le cadre des travaux continus visant à améliorer l'utilisation d'outils analytiques comme l'ACS Plus pour évaluer les implications des politiques et des programmes en fonction de facteurs identitaires croisés, l'Unité de coordination de l'ACS Plus a organisé des séances de formation pour les analystes du BCP sur l'ACS Plus renforcée.

Des efforts ont été entrepris pour soutenir la surveillance, le suivi et le compte rendu rigoureux des engagements à appliquer l'ACS Plus, notamment par la mise en œuvre continue des recommandations du dernier <u>audit du rendement du Bureau du vérificateur général sur l'ACS Plus</u> xxvii, publié le 31 mai 2022. À cette fin, le BCP, en collaboration avec le Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada (SCT) et Femmes et Égalité des genres Canada, a publié un document public intitulé <u>Réponses de la direction et Plan d'action</u> xxviii en janvier 2023, décrivant une série d'activités prévues pour combler les lacunes et relever les défis liés à l'ACS Plus.

Des progrès ont été réalisés quant à l'élaboration d'un cadre évolutif en matière d'ACS Plus, reposant sur six piliers clés : (1) Émettre un énoncé de politique ou une déclaration d'intention pour exprimer notre engagement; (2) déterminer un centre de responsabilité; (3) diriger, soutenir et faire le suivi de la mise en œuvre du cadre de l'ACS; (4) entreprendre une évaluation des besoins organisationnels; concevoir une formation et des outils; (5) incorporer dans le travail

quotidien des fonctionnaires; (6) mettre en œuvre les enseignements tirés d'une initiative pilote d'ACS Plus; et continuer à suivre les progrès réalisés.

Le BCP a également continué de collaborer avec Femmes et Égalité des genres Canada, le ministère des Finances et le SCT pour renforcer la mise en œuvre et le perfectionnement de l'ACS Plus. La prise en compte obligatoire de l'ACS Plus dans les mémoires au Cabinet fournira l'assurance que la prise de décision gouvernementale sera bien documentée et que les programmes et services tiendront compte de la diversité et des réalités de tous les Canadiens.

Innovation

Le BCP continue de jouer un rôle de premier plan dans la promotion de nouvelles méthodes de politiques et de programmes axées sur les résultats dans l'ensemble du gouvernement fédéral grâce à son initiative phare, Impact Canada. En 2022-2023, les travaux relatifs aux projets ont continué à avancer sur 14 défis d'Impact Canada avec huit ministères partenaires, y compris le lancement de deux nouveaux projets : le <u>Défi d'intervention en cas de déversement</u> d'hydrocarbures^{xxix} et le <u>Défi axé sur la prévention du diabète de type 2^{xxx}</u>.

Dans le cadre du <u>Programme de recherche appliquée en science du comportement sur l'action pour le climat</u>xxxi au Canada (PRAAC Canada) d'Impact Canada, les résultats de six vagues de suivi longitudinal à l'échelle nationale et de plusieurs expériences en ligne ont été achevés en 2022-2023, testant des interventions en faveur du climat éclairées par des données probantes à l'appui de la réponse plus large du gouvernement en matière d'action climatique.

Pour promouvoir la santé et le bien-être des Canadiens, Impact Canada a généré six vagues de collecte de données dans le cadre de <u>l'étude Surveillance instantanée COVID-19 (SICO Canada)</u> xxxii et a mené un total de cinq études dans des domaines d'intervention clés en lien avec la COVID-19 par l'intermédiaire de sa plateforme de sondage et d'expérimentation en ligne, en collaboration avec l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC).

En 2022-2023, 36 boursiers d'Impact Canada ont travaillé dans sept ministères et organismes partenaires pour soutenir les défis et les projets en science du comportement d'Impact Canada. Des renseignements supplémentaires concernant ces initiatives et d'autres initiatives sont disponibles sur le <u>site Web d'Impact Canada</u>xxxiii.

Résultats atteints

Le tableau ci-dessous montre, pour la responsabilité essentielle Servir le premier ministre et son Cabinet, les résultats obtenus, les indicateurs de rendement, les cibles et les dates cibles pour 2022-2023 ainsi que les résultats réels obtenus au cours des trois derniers exercices pour lesquels des résultats réels sont disponibles.

Résultats ministériels	Indicateurs de rendement	Cible	Date d'atteinte de la cible	Résultats réels 2020-2021	Résultats réels 2021-2022	Résultats réels 2022-2023
Le Cabinet reçoit des avis de grande qualité	Pourcentage de ministres du Cabinet satisfaits des services et conseils reçus du Bureau du Conseil privé	80 % ou plus	Mars 2023	70 %	76 %	79 %
Le Cabinet et ses comités axent leurs efforts sur les priorités	Pourcentage de dossiers du Cabinet portant sur les priorités du gouvernement inscrites dans le mandat	50 % ou plus	Mars 2023	50 %	41 %	50 %
Les priorités de la fonction publique sont réalisées	Pourcentage des employés qui estiment que leur milieu de travail est sain sur le plan psychologique	Augmentation année après année	Mars 2023	68 %	Non disponible *	68 %
	Pourcentage d'employés qui se sentent encouragés à innover ou à prendre des initiatives au travail	Augmentation année après année	Mars 2023	71 %	Non disponible *	72 %
	Pourcentage d'employés qui sentent qu'ils obtiennent la formation dont ils ont besoin pour accomplir leur travail	Augmentation année après année	Mars 2023	73 %	Non disponible *	73 %

^{*}L'approche du Sondage auprès des fonctionnaires fédéraux (SAFF) étant en cours de modernisation, aucun SAFF n'a été réalisé en 2021-2022.

En dépit du fait que les rapports publics sur le suivi des engagements pris dans les lettres de mandat avaient été interrompus pendant la pandémie de COVID-19, le suivi interne des engagements pris dans les lettres de mandat a continué d'être effectué durant l'exercice de 2022-2023. Depuis la publication des lettres de mandat en décembre 2021, le BCP, œuvrant collaborativement avec les ministères et organismes fédéraux, a continué de faire le suivi interne des progrès réalisés par rapport à plus de 760 engagements de lettres de mandat par rapport au programme du gouvernement, notamment les engagements concernant l'accord d'approvisionnement et de confiance (AAC) établi en mars 2022. Ce suivi interne a permis d'assurer la disponibilité de renseignements actualisés pour appuyer les principales discussions du Cabinet et les décisions fondées sur les données probantes, ainsi que la mise en œuvre des priorités gouvernementales et la communication de résultats tangibles pour les Canadiens.

Le BCP a également continué d'œuvrer avec les dirigeants principaux des résultats et de l'exécution, situés dans les ministères et organismes fédéraux, afin de déterminer des occasions de faire progresser la mise en œuvre des engagements clés et accroître l'utilisation des données désagrégées pour faciliter la fourniture de conseils solides aux ministres dans leur examen des propositions liées aux politiques et aux programmes afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles pour les Canadiens. On peut consulter la liste des engagements pris dans les lettres de mandat à l'adresse suivante https://open.canada.ca/data/fr/organization/pco-bcpxxxiv.

En 2022-2023, le BCP a fourni du soutien et des conseils à 208 réunions du Cabinet et de ses comités, y compris la prise de décision concernant 337 mémoires au Cabinet avec des discussions bénéficiant de l'apport de 237 présentations et autres documents comme des tableaux et diagrammes synthèses. Les dossiers programmés pour examen par le Cabinet et ses comités ont mis l'accent sur l'avancement des priorités du gouvernement liées aux lettres de mandat, tout en se concentrant également sur les priorités émergentes et la gestion des affaires parlementaires, les litiges, et les traités et conventions internationaux.

Les renseignements sur les ressources financières, les ressources humaines et le rendement liés au Répertoire des programmes du BCP figurent dans l'InfoBase du GCxxxv.

Ressources financières budgétaires (en dollars)

Le tableau ci-dessous montre, pour la responsabilité essentielle Servir le premier ministre et son Cabinet, les dépenses budgétaires de 2022-2023 ainsi que les dépenses réelles pour cet exercice.

Budget principal des dépenses 2022-2023	prévues 2022-2023	totales pouvant être utilisées	(autorisations	Écart (dépenses réelles moins dépenses prévues) 2022-2023
94 719 976	94 719 976	133 196 549	127 600 916	32 880 940

Ressources humaines (équivalents temps plein)

Le tableau ci-dessous indique, en équivalents temps plein, les ressources humaines dont le ministère a eu besoin pour s'acquitter de cette responsabilité essentielle en 2022-2023.

	plein réels 2022-2023	Écart (nombre d'équivalents temps plein réels moins nombre d'équivalents temps plein prévus) 2022-2023
609	673	64

Les dépenses réelles et les équivalents temps plein réels du BCP au titre de sa responsabilité essentielle au cours de l'exercice 2022-2023 étaient supérieurs de 32,9 millions de dollars par rapport aux dépenses prévues et de 64 équivalents temps plein par rapport aux équivalents temps plein prévus. Cette évolution s'explique principalement par le lancement de la Commission sur l'état d'urgence en 2022-2023, la prolongation de l'Enquête publique commune sur la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse et la création, au sein du BCP, d'un secrétariat consacré à la préparation aux situations d'urgence à l'appui du ministre de la Protection civile.

Les renseignements sur les ressources financières, les ressources humaines et le rendement liés au Répertoire des programmes du BCP figurent dans l'InfoBase du GCxxxvi.

Services internes

Description

On entend par « services internes » les groupes d'activités et de ressources connexes que le gouvernement fédéral considère comme des services de soutien aux programmes ou qui sont requis pour respecter les obligations d'une organisation. Les services internes désignent les activités et les ressources des 10 catégories de services distinctes qui soutiennent l'exécution des programmes au sein de l'organisation, sans égard au modèle de prestation des services internes de l'organisation. Les 10 catégories de services sont les suivantes :

- services de gestion des acquisitions;
- services de communication;
- services de gestion des finances;
- services de gestion des ressources humaines;
- services de gestion de l'information;
- services des technologies de l'information;
- services juridiques;
- services de gestion du matériel;
- services de gestion et de surveillance;
- services de gestion des biens immobiliers.

Les initiatives clés des services internes avancées en 2022-2023 sont les suivantes :

- Poursuite de l'amélioration de l'utilisation de l'analyse des données pour soutenir la diversité et l'inclusion, y compris l'utilisation de données désagrégées. Les différentes unités de travail ont continué d'avoir accès aux données pour les aider à orienter leurs priorités individuelles, y compris en matière de personnel, en s'attachant particulièrement à combler les lacunes au niveau des cadres et des groupes de la relève des EX.
- Poursuite du renforcement des capacités en matière de ressources humaines afin de soutenir une série d'événements ministériels, de tables rondes, et développement de la <u>Stratégie en matière d'accessibilité du BCP</u>xxxvii en faveur de la diversité et de l'inclusion.
- Poursuite de la mise à jour et de la modernisation des technologies de l'information, y compris de la mise en œuvre continue de nouvelles technologies de collaboration pour soutenir un modèle de travail hybride.
- Collaboration avec les partenaires gouvernementaux sur le renouvellement de la Stratégie de données pour la fonction publique fédérale et sur les plans visant à améliorer la mise en commun et l'utilisation des données pour soutenir la prise de décisions et la prestation de services.

• Expansion de l'initiative de communications sécurisées pour les dirigeants nationaux à l'échelle internationale, en étroite collaboration avec Services partagés Canada, le Centre de la sécurité des télécommunications et Affaires mondiales Canada.

Marchés attribués à des entreprises autochtones

Le BCP est un ministère faisant partie de la phase 1 et doit donc s'assurer qu'il attribue au moins 5 % de la valeur totale des marchés qu'il conclut à des entreprises autochtones d'ici la fin de l'exercice 2022-2023. Les prévisions du ministère indiquaient que, d'ici la fin de l'exercice 2022-2023, il aurait attribué 5 % de la valeur totale de ses marchés à des entreprises autochtones.

Comme le montre le tableau ci-dessous, le BCP a attribué 5,70 % de la valeur totale de ses marchés à des entreprises autochtones en 2022-2023.

Indicateurs de rendement liés à l'attribution de marchés	Résultats 2022-2023
Valeur totale des marchés attribués à des entreprises autochtones [†] (A)	3 236 142,62 \$
Valeur totale des marchés attribués à des entreprises autochtones et non autochtones‡(B)	56 734 519,67 \$
Valeur des exceptions approuvées par l'administrateur général (C)	0,00 \$
Pourcentage de marchés attribués à des entreprises autochtones [A / (B-C)×100]	5,70 %

^{*}Comprend les modifications de marchés conclus avec des entreprises autochtones et les marchés conclus avec des entreprises autochtones au moyen de cartes d'achat. Peut comprendre des marchés de sous-traitance.

Pour atteindre l'objectif susmentionné, le BCP a modifié ses processus internes afin de s'assurer qu'un examen du Répertoire des entreprises autochtones est effectué pour chaque demande de passation de marché, ce qui permet au ministère de déterminer les fournisseurs capables de fournir des biens ou des services similaires ou équivalents à ceux qui sont demandés.

Le BCP a également recours à des marchés réservés facultatifs, en limitant les processus concurrentiels aux fournisseurs autochtones lorsque cela est possible, ou en invitant les entreprises autochtones à participer à un appel d'offres lorsqu'il n'est pas possible de limiter la concurrence.

[†]Aux fins de l'objectif de 5 %, les entreprises autochtones comprennent, selon Services aux Autochtones Canada, les Aînés, les conseils de bande et les conseils tribaux, les entreprises inscrites dans le <u>Répertoire des entreprises autochtones</u> xxxviii pour les marchés réservés dans le cadre de la <u>Stratégie d'approvisionnement auprès des entreprises autochtones</u> ainsi que les entreprises inscrites sur une liste d'entreprises bénéficiaires pour les marchés dont la livraison finale est effectuée dans une zone couverte par un traité moderne ou une entente d'autonomie gouvernementale comportant des mesures économiques.

[‡]Comprend les modifications de marchés.

En plus de ces activités ciblées, le suivi du cours sur les Considérations autochtones en matière d'approvisionnement, proposé par l'École de la fonction publique du Canada, a été rendu obligatoire pour tous les employés travaillant dans la fonction d'approvisionnement. Ces activités ont permis au BCP d'atteindre ses objectifs en matière d'approvisionnement auprès des entreprises autochtones pour 2022-2023 et l'ont mis sur la bonne voie pour atteindre son objectif pour 2023-2024.

Ressources financières budgétaires (en dollars)

Le tableau ci-dessous présente, pour les services internes, les dépenses budgétaires en 2022-2023 ainsi que les dépenses pour cet exercice.

	prévues	totales pouvant être utilisées	Dépenses réelles (autorisations utilisées) 2022-2023	Écart (dépenses réelles moins dépenses prévues) 2022-2023
97 698 347	97 698 347	116 389 492	115 336 240	17 637 893

Ressources humaines (équivalents temps plein)

Le tableau ci-dessous présente, en équivalents temps plein, les ressources humaines dont le ministère a besoin pour fournir ses services internes en 2022-2023.

	plein réels 2022-2023	Écart (nombre d'équivalents temps plein réels moins nombre d'équivalents temps plein prévus) 2022-2023
619	662	43

Les dépenses réelles du BCP pour les services internes au cours de l'exercice 2022-2023 ont été de 115,3 millions de dollars, soit environ 17,6 millions de dollars de plus que les dépenses prévues. Cette évolution est principalement due aux fonds reçus pour l'initiative de modernisation des applications et aux ressources supplémentaires destinées à renforcer la capacité ministérielle (au sein des Services ministériels et de la Division de l'accès à l'information et de la protection des renseignements personnels) qui n'étaient pas inclus dans les dépenses initialement prévues.

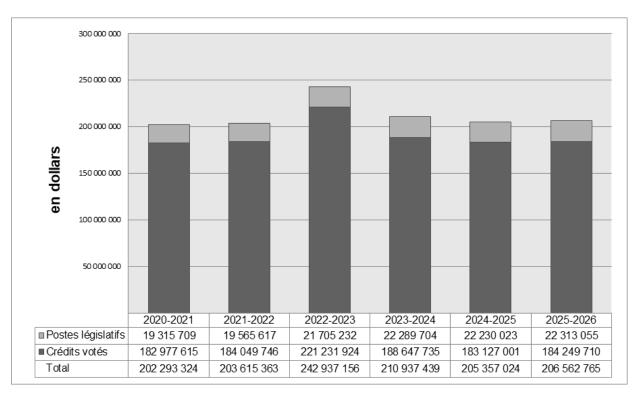
Dépenses et ressources humaines

Dépenses

Dépenses de 2020-2021 à 2025-2026

Le graphique ci-dessous présente les dépenses prévues (votées et législatives) au fil du temps.

Le graphique des tendances dans les dépenses ministérielles



Le graphique sur les tendances relatives aux dépenses ministérielles présente les dépenses prévues (votées et obligatoires) sur une période de six ans (de 2020-2021 à 2025-2026).

Les exercices 2020-2021 à 2022-2023 présentent les dépenses réelles comme elles figurent dans les Comptes publics tandis que les exercices 2023-2024 à 2025-2026 présentent les dépenses prévues.

Les dépenses pour 2021-2022, d'un montant de 203,6 millions de dollars, ont augmenté de 1,3 million de dollars (1 %) par rapport à 2020-2021. Cette augmentation s'explique principalement par l'accroissement des dépenses pour l'Enquête publique commune sur la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse, qui est partiellement compensé par la suppression du financement pour une stratégie pangouvernementale de communication avec les Canadiens au

sujet de la COVID-19 et la diminution des dépenses pour l'amélioration des technologies de communication sécurisée pour les hauts fonctionnaires dans l'ensemble du gouvernement.

Les dépenses ont augmenté de 39,3 millions de dollars (19 %) en 2022-2023, principalement en raison d'un accroissement des dépenses pour l'Enquête publique commune sur la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse et la Commission sur l'état d'urgence, la création d'un secrétariat consacré à la préparation aux situations d'urgence au Bureau du Conseil privé à l'appui du ministre de la Protection civile, les ressources supplémentaires afin d'améliorer la capacité ministérielle et pour les ajustements de la rémunération liés à l'augmentation des taux de salaire des employés. L'augmentation des dépenses est également imputable à l'augmentation des voyages, les restrictions relatives à la COVID-19 ayant été assouplies en 2022-2023.

Les dépenses prévues en 2023-2024 sont inférieures à celles de 2022-2023 de 32,0 millions de dollars (13 %). Cette baisse est principalement due à la diminution du financement pour l'Enquête publique commune sur la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse et la Commission sur l'état d'urgence, qui ont toutes deux été en grande partie achevées en 2022-2023, ainsi que pour les ajustements de la rémunération liés à l'augmentation des taux de salaire des employés en 2022-2023.

Les dépenses devraient diminuer de 5,6 millions de dollars (3 %) en 2024-2025 par rapport à 2023-2024, principalement en raison de la suppression du financement du fait de l'achèvement de l'Enquête publique commune sur la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse et de la Commission sur l'état d'urgence en 2023-2024.

Les dépenses prévues devraient augmenter d'un montant supplémentaire de 1,2 million de dollars (1 %) en 2025-2026, principalement en raison de l'augmentation du financement pour la préparation aux situations d'urgence à l'appui du ministre de la Protection civile et les ressources supplémentaires pour renforcer la capacité ministérielle.

Sommaire du rendement budgétaire pour la responsabilité essentielle et les services internes (en dollars)

Le tableau « Sommaire du rendement budgétaire pour la responsabilité essentielle et les services internes » présente les ressources financières budgétaires affectées à la responsabilité essentielle et aux services internes du BCP.

Responsabilité essentielle et services internes	principal des	prévues	prévues	2024-2025	totales pouvant être utilisées 2022-2023	Dépenses réelles (autorisa- tions utilisées) 2020-2021	Dépenses réelles (autorisa- tions utilisées) 2021-2022	Dépenses réelles (autorisa- tions utilisées) 2022-2023
Servir le premier ministre et son Cabinet	94 719 976	94 719 976	107 545 801	102 287 674	133 196 549	88 729 766	96 780 850	127 600 916
Total partiel	94 719 976	94 719 976	107 545 801	102 287 674	133 196 549	88 729 766	96 780 850	127 600 916
Services internes	97 698 347	97 698 347	103 391 638	103 069 350	116 389 492	113 563 558	106 834 513	115 336 240
Total	192 418 323	192 418 323	210 937 439	205 357 024	249 586 041	202 293 324	203 615 363	242 937 156

Sommaire des dépenses budgétaires brutes réelles pour 2022-2023 (en dollars)

Le tableau ci-dessous présente une comparaison entre les dépenses brutes prévues et les dépenses nettes pour 2022-2023.

Responsabilité essentielle et services internes	Dépenses brutes réelles 2022-2023	Recettes réelles affectées aux dépenses 2022-2023	Dépenses nettes réelles (autorisations utilisées) 2022-2023
Servir le premier ministre et son Cabinet	128 380 277	(779 361)	127 600 916
Total partiel	128 380 277	(779 361)	127 600 916
Services internes	121 924 411	(6 588 171)	115 336 240
Total	250 304 688	(7 367 532)	242 937 156

Les recettes affectées aux dépenses du BCP proviennent de la dispense de la formation à l'analyse du renseignement et de la fourniture de services de soutien interne à d'autres ministères.

Ressources humaines

Le tableau « Sommaire des ressources humaines pour la responsabilité essentielle et les services internes » présente les équivalents temps plein (ETP) affectés à la responsabilité essentielle et aux services internes du BCP.

Sommaire des ressources humaines pour la responsabilité essentielle et les services internes

Responsabilité essentielle et services internes	temps plein réels	temps plein réels	d'équivalent	réels	d'équivalent s temps plein prévus	Nombre d'équivalent s temps plein prévus 2024-2025
Servir le premier ministre et son Cabinet	589	636	609	673	652	652
Total partiel	589	636	609	673	652	652
Services internes	591	626	619	662	657	655
Total	1 180	1 262	1 228	1 335	1 309	1 307

La croissance globale des ETP réels de 2020-2021 en comparaison des ETP prévus de 2024-2025 est principalement attribuable au transfert des bureaux régionaux des ministres, à l'amélioration des technologies de communication sécurisée pour les hauts fonction naires dans l'ensemble du gouvernement, et à la création d'un secrétariat consacré à la préparation aux situations d'urgence au Bureau du Conseil privé à l'appui du ministre de la Protection civile.

Dépenses par crédit voté

Pour obtenir des renseignements sur les dépenses votées et les dépenses législatives du BCP, consultez les <u>Comptes publics du Canada</u>xl.

Dépenses et activités du gouvernement du Canada

Des renseignements sur l'harmonisation des dépenses du BCP avec les dépenses et les activités du gouvernement du Canada figurent dans l'<u>InfoBase du GC</u>xli.

États financiers et faits saillants des états financiers

États financiers

Les <u>états financiers</u>^{xlii} (non audités) du BCP pour l'exercice se terminant le 31 mars 2023 sont affichés sur le site Web ministériel.

Faits saillants des états financiers

État condensé des résultats (non audité) pour l'exercice se terminant le 31 mars 2023 (en dollars)

Renseignements financiers	Résultats prévus 2022-2023	Résultats réels 2022-2023	Résultats réels 2021-2022	Écart (résultats réels de 2022-2023 moins résultats prévus de 2022-2023)	Écart (résultats réels de 2022-2023 moins résultats réels de 2021-2022)
Total des charges	216 661 776	284 726 715	232 368 004	68 064 939	52 358 711
Total des recettes	5 468 881	7 367 532	6 954 826	1 898 651	412 706
Coût de fonctionnement net avant le financement du gouvernement et les transferts	211 192 895	277 359 183	225 413 178	66 166 288	51 946 005

Écart entre les résultats réels de 2021-2022 et les résultats réels de 2022-2023 :

Le coût net réel des activités du Ministère avant financement et transfert du gouvernement pour 2022-2023 par rapport à 2021-2022 a augmenté de 51 946 005 \$. Ceci est dû principalement au soutien fourni à l'initiative de l'enquête publique commune concernant la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse; au soutien à la Commission d'enquête sur l'ordre public; à la création d'un secrétariat, au sein du Bureau du Conseil privé, dédié à la protection civile, en vue de soutenir le ministre de la Protection civile; à l'embauche de personnel supplémentaire pour améliorer la capacité du Ministère; et à des ajustements de rémunération liés à l'augmentation des taux de rémunération. La hausse des dépenses est également associée à l'augmentation des voyages alors que les restrictions liées à la pandémie de COVID-19 ont été assouplies.

Écart entre les résultats réels de 2022-2023 et les résultats prévus de 2022-2023 :

Le coût de fonctionnement net réel du Ministère pour les activités poursuivies a été de 66 166 288 \$ plus élevé que les résultats prévus pour l'exercice financier 2022-2023. Ceci est principalement attribuable au lancement de la Commission d'enquête sur l'ordre public au cours de l'année 2022-2023, à la prolongation de l'enquête publique commune concernant la tragédie d'avril 2020 en Nouvelle-Écosse, à la création d'un secrétariat dédié au Bureau du Conseil privé pour la protection civile pour soutenir le ministre de la Protection civile, ainsi qu'aux dépenses de fonds reçus dans le cadre du report du budget de fonctionnement. Ces sources de financement ne faisaient pas partie des résultats initialement prévus.

État condensé de la situation financière (non audité) au 31 mars 2023 (en dollars)

Renseignements financiers	2022-2023	2021-2022	Écart (2022-2023 moins 2021-2022)
Total du passif net	45 465 149	42 509 110	2 956 039
Total des actifs financiers nets	30 229 216	26 748 991	3 480 225
Dette nette du ministère	15 235 933	15 760 118	(524 185)
Total des actifs non financiers	32 315 954	35 149 049	(2 833 095)
Situation financière nette du ministère	17 080 021	19 388 931	(2 308 910)

En 2022-2023, le passif net du Ministère a augmenté de 2 956 039 \$. Cette augmentation est principalement attribuable aux salaires et traitements à payer en ce qui concerne la croissance de la main-d'œuvre.

Le total des actifs financiers et non financiers nets en 2022-2023 était de 62 545 170 \$, soit une augmentation de 647 130 \$ par rapport à 2021-2022. Cette augmentation est attribuable à une hausse des montants à recevoir du fonds du revenu consolidé, compensée partiellement par une diminution des immobilisations corporelles.

Les renseignements sur les résultats prévus pour 2022-2023 sont fournis dans <u>l'État des résultats</u> prospectif xliii et les notes de 2022-2023 du BCP.

Renseignements ministériels

Profil organisationnel

Ministres de tutelle : Le très honorable Justin Trudeau, premier ministre du Canada

L'honorable Chrystia Freeland, vice-première ministre et ministre des Finances

L'honorable Karina Gould, Leader du gouvernement à la Chambre des communes

L'honorable Dominic LeBlanc, ministre de la Sécurité publique, des Institutions démocratiques et des Affaires intergouvernementales

L'honorable Harjit S. Sajjan, président du Conseil privé du Roi pour le Canada et ministre de la Protection civile et ministre responsable de l'Agence de développement économique du Pacifique Canada

Administrateur général : John Hannaford, greffier du Conseil privé et secrétaire du Cabinet

Portefeuille ministériel : Bureau du Conseil privé

Instrument habilitant : Décret C.P. 1940-1121

Année de constitution ou de création: 1867

Raison d'être, mandat et rôle : qui nous sommes et ce que nous faisons

La section « Raison d'être, mandat et rôle : qui nous sommes et ce que nous faisons » est accessible sur le site Web du BCP^{xliv}.

Pour plus de renseignements sur les engagements organisationnels, consultez les lettres de mandat des ministres^{xlv}.

Contexte opérationnel

Des renseignements sur le contexte opérationnel sont accessibles sur le site Web du BCPxlvi.

Cadre de présentation de rapports

Le Cadre ministériel des résultats et le Répertoire des programmes officiels du BCP de 2022-2023 sont présentés ci-dessous.

Cadre ministériel des résultats	Responsabilité essentielle : Servir le premier ministre et son Cabinet				
	Résultat ministériel 1 : Les priorités du gouvernement sont réalisées				
	Résultat ministériel 2 : Le Cabinet reçoit des avis de grande qualité				
	Résultat ministériel 3 : Le Cabinet et ses comités axent leurs efforts sur les priorités				
	Résultat ministériel 4 : Les priorités de la fonction publique sont réalisées	Services internes			
Répertoire des programmes	Programme : Affaires internationales et sécurité nationale	inte			
	Programme : Affaires intergouvernementales	rnes			
	Programme : Politiques sociales et économiques				
	Programme : Résultats, livraison, impact et innovation				
	Programme : Gouvernance législative et parlementaire				
	Programme : Planification et opérations du Cabinet				
	Programme : Personnel supérieur et renouvellement de la fonction publique				
	Programme : Commissions d'enquête				

Renseignements connexes sur le Répertoire des programmes

Les renseignements sur les ressources financières, les ressources humaines et le rendement liés au Répertoire des programmes du BCP figurent dans l'InfoBase du GC^{xlvii}.

Tableaux de renseignements supplémentaires

Les tableaux de renseignements supplémentaires suivants sont affichés sur le site Web du BCP :

- ▶ Rapports sur les achats écologiques xlviii
- ▶ Analyse comparative entre les sexes plus^{xlix}

Dépenses fiscales fédérales

Il est possible de recourir au système fiscal pour atteindre des objectifs de politique publique en appliquant des mesures spéciales, comme de faibles taux d'imposition, des exemptions, des déductions, des reports et des crédits. Le ministère des Finances Canada publie chaque année des estimations et des projections du coût de ces mesures dans le <u>Rapport sur les dépenses fiscales fédérales</u>¹. Ce rapport fournit aussi des renseignements détaillés sur les dépenses fiscales, dont des descriptions, des objectifs, des données historiques et des renvois aux programmes de dépenses fédérales connexes ainsi qu'aux évaluations et aux résultats de l'ACS Plus liés aux dépenses fiscales.

Coordonnées de l'organisation

Adresse postale:

Bureau du Conseil privé 85, rue Sparks, bureau 1000 Ottawa (Ontario) Canada K1A 0A3

Numéro de téléphone : 613-957-5153 (9 h – 17 h, HNE

Adresse de courriel: info@pco-bcp.gc.ca

Sites Web:

Bureau du Conseil privé – site Web: https://www.canada.ca/fr/conseil-prive.html

Greffier du Conseil privé – site Web : https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/organisation/greffier/role.html

Greffier du Conseil privé – compte Twitter : https://twitter.com/ConseilPriveCA

Envoyez un message sur Twitter à @ConseilPriveCA

Annexe - Définitions

analyse comparative entre les sexes Plus (ACS Plus) (gender-based analysis plus [GBA Plus])

Outil analytique utilisé pour élaborer des politiques, des programmes et d'autres initiatives adaptés et inclusifs et mieux comprendre comment des facteurs comme le sexe, la race, l'origine nationale et ethnique, l'origine ou l'identité autochtone, l'âge, l'orientation sexuelle, les conditions socio-économiques, la géographie, la culture et le handicap influent sur les expériences et les résultats et peuvent avoir une incidence sur l'accès aux programmes gouvernementaux et l'expérience vécue dans le cadre de ceux-ci.

cadre ministériel des résultats (departmental results framework)

Cadre qui établit un lien entre les responsabilités essentielles et les résultats ministériels et les indicateurs de résultat ministériel d'un ministère.

cible (target)

Niveau mesurable du rendement ou du succès qu'une organisation, un programme ou une initiative prévoit d'atteindre dans un délai précis. Une cible peut être quantitative ou qualitative.

crédit (appropriation)

Autorisation donnée par le Parlement d'effectuer des paiements sur le Trésor.

dépenses budgétaires (budgetary expenditures)

Dépenses de fonctionnement et en capital; paiements de transfert à d'autres ordres de gouvernement, à des organisations ou à des particuliers; paiements à des sociétés d'État.

dépenses législatives (statutory expenditures)

Dépenses approuvées par le Parlement à la suite de l'adoption d'une loi autre qu'une loi de crédits. La loi précise les fins auxquelles peuvent servir les dépenses et les conditions dans lesquelles elles peuvent être effectuées.

dépenses non budgétaires (non-budgetary expenditures)

Recettes et décaissements nets au titre de prêts, d'investissements et d'avances qui modifient la composition des actifs financiers du gouvernement du Canada.

dépenses prévues (planned spending)

En ce qui a trait au Plan ministériel et au Rapport sur les résultats ministériels, montants présentés dans le Budget principal des dépenses.

Un ministère est censé être au courant des autorisations qu'il a demandées et obtenues. La détermination des dépenses prévues relève du ministère, et ce dernier doit être en mesure de

justifier les dépenses et les augmentations présentées dans son Plan ministériel et son Rapport sur les résultats ministériels.

dépenses votées (voted expenditures)

Dépenses approuvées annuellement par le Parlement au moyen d'une loi de crédits. Le libellé de chaque crédit énonce les conditions selon lesquelles les dépenses peuvent être effectuées.

entreprise autochtone (*Indigenous business*)

Organisation qui, aux fins de l'Annexe E : Procédures obligatoires pour les marchés attribués aux entreprises autochtones de la Directive sur la gestion de l'approvisionnement ainsi que de l'engagement du gouvernement du Canada d'attribuer obligatoirement chaque année au moins 5 % de la valeur totale des marchés à des entreprises autochtones, correspond à la définition et aux exigences définies dans le Répertoire des entreprises autochtones.

équivalent temps plein (full-time equivalent)

Mesure utilisée pour représenter une année-personne complète d'un employé dans le budget ministériel. Pour un poste donné, le nombre d'équivalents temps plein représente le rapport entre le nombre d'heures travaillées par une personne, divisé par le nombre d'heures normales prévues dans sa convention collective.

indicateur de rendement (performance indicator)

Moyen qualitatif ou quantitatif de mesurer un extrant ou un résultat en vue de déterminer le rendement d'une organisation, d'un programme, d'une politique ou d'une initiative par rapport aux résultats attendus.

indicateur de résultat ministériel (departmental result indicator)

Mesure quantitative des progrès réalisés par rapport à un résultat ministériel.

initiative horizontale (horizontal initiative)

Initiative dans le cadre de laquelle deux organisations fédérales ou plus reçoivent du financement dans le but d'atteindre un résultat commun, souvent associé à une priorité du gouvernement.

plan (plan)

Exposé des choix stratégiques qui montre comment une organisation entend réaliser ses priorités et obtenir les résultats connexes. De façon générale, un plan explique la logique qui sous-tend les stratégies retenues et tend à mettre l'accent sur des mesures qui se traduisent par des résultats attendus.

Plan ministériel (Departmental Plan)

Exposé des plans et du rendement attendu d'un ministère qui reçoit des crédits parlementaires. Les plans ministériels couvrent une période de trois ans et sont habituellement présentés au Parlement au printemps.

priorité ministérielle (departmental priority)

Plan ou projet sur lequel un ministère a choisi de concentrer ses efforts et dont il rendra compte au cours de la période de planification. Il s'agit de ce qui importe le plus ou qui doit être réalisé en premier pour obtenir les résultats ministériels attendus.

priorités pangouvernementales (government-wide priorities)

Aux fins du Rapport sur les résultats ministériels 2022-2023, thèmes généraux qui donnent un aperçu du programme du gouvernement dans le <u>discours du Trône du 23 novembre 2021</u>: bâtir un présent et un avenir plus sains, faire croître la croissance d'une économie plus résiliente, mener une action climatique audacieuse, travailler plus fort pour rendre les collectivités sécuritaires, défendre la diversité et l'inclusion, avancer plus rapidement sur la voie de la réconciliation et lutter pour un monde plus sûr, plus juste et plus équitable.

production de rapports sur le rendement (performance reporting)

Processus de communication d'information sur le rendement fondée sur des éléments probants. La production de rapports sur le rendement appuie la prise de décisions, la responsabilisation et la transparence.

programme (program)

Services et activités, pris séparément ou en groupe, ou une combinaison des deux, qui sont gérés ensemble au sein du ministère et qui portent sur un ensemble déterminé d'extrants, de résultats ou de niveaux de service.

Rapport sur les résultats ministériels (Departmental Results Report)

Rapport qui présente les réalisations réelles d'un ministère par rapport aux plans, aux priorités et aux résultats attendus énoncés dans le Plan ministériel correspondant.

rendement (performance)

Utilisation qu'une organisation a faite de ses ressources en vue d'obtenir ses résultats, mesure dans laquelle ces résultats se comparent à ceux que l'organisation souhaitait obtenir, et mesure dans laquelle les leçons apprises ont été cernées.

répertoire des programmes (program Inventory)

Compilation de l'ensemble des programmes du ministère et description de la manière dont les ressources sont organisées pour contribuer aux responsabilités essentielles et aux résultats du ministère.

responsabilité essentielle (core responsibility)

Fonction ou rôle permanent exercé par un ministère. Les intentions du ministère concernant une responsabilité essentielle se traduisent par un ou plusieurs résultats ministériels auxquels le ministère cherche à contribuer ou sur lesquels il veut avoir une influence.

résultat (result)

Conséquence attribuable en partie à une organisation, une politique, un programme ou une initiative. Les résultats ne relèvent pas d'une organisation, d'une politique, d'un programme ou d'une initiative unique, mais ils s'inscrivent dans la sphère d'influence de l'organisation.

résultat ministériel (departmental result)

Conséquence ou résultat qu'un ministère cherche à atteindre. Un résultat ministériel échappe généralement au contrôle direct des ministères, mais il devrait être influencé par les résultats des programmes.

Notes en fin d'ouvrage

i. (CARICOM,	https://	caricom.org	<u>r/</u>
------	----------	----------	-------------	-----------

- ii. ANASE, https://asean.org/
- iii. APEC, https://www.apec.org/
- iv. Dirigeants de l'OTAN, https://www.nato.int/cps/fr/natohq/news 196144.htm
- v. Sommet de la Francophonie, https://www.francophonie.org/Sommet-Djerba
- vi. Réunion des chefs de gouvernement du Commonwealth, https://thecommonwealth.org/chogm
- vii. Semaine des réunions de haut niveau de l'Assemblée générale des Nations Unies à 2022, https://www.un.org/sustainabledevelopment/unga-high-level-week-2022/
- viii. À la suite du remaniement ministériel du 26 juillet 2023, ce portefeuille a été transféré au ministère du Logement, de l'Infrastructure et des Collectivités.
- ix. Boucle atlantique, https://ressources-naturelles.canada.ca/cartes-outils-et-publications/publications-de-lenergie/feuille-de-route-sur-lenergie-propre-pour-le-canada-atlantique/24191
- x. Au-delà de 2020, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/services/objectif-2020/au-dela-2020.html
- xi. Plan d'action fédéral pour renforcer le commerce intérieur, https://www.canada.ca/fr/affaires-intergouvernementales/services/commerce-interieur/plan-action-federal-renforcer-commerce-interieur.html
- xii. Loi sur la mise en œuvre de la Charte du numérique, <u>https://ised-isde.canada.ca/site/innover-meilleur-canada/fr/charte-canadienne-numerique/sommaire-projet-loi-loi-2020-mise-oeuvre-charte-numerique</u>
- xiii. Groupe d'intervention sur les services, https://www.canada.ca/fr/emploi-developpement-social/nouvelles/2022/08/les-membres-du-groupe-dintervention-sur-les-services-aux-canadiens-les-ministres-ien-miller-gould-alghabra-et-fraser-font-le-point-sur-les-recentes.html
- xiv. Fonds d'équité en santé autochtone, https://www.pm.gc.ca/fr/nouvelles/communiques/2023/03/02/travailler-partenariat-offrir-des-soins-de-sante-de-qualite-aux
- xv. Prestation dentaire canadienne, https://www.canada.ca/fr/agence-revenu/services/prestations-enfants-familles/prestation-dentaire.html
- xvi. Cadre mondial de Kunming-Montréal pour la biodiversité, https://www.canada.ca/fr/environnement-changement-climatique/nouvelles/2022/12/le-canada-contribue-a-mener-le-monde-a-une-entente-sur-lexceptionnel-cadre-mondial-de-kunming-montreal-pour-la-biodiversite.html
- xvii. Stratégie nationale d'adaptation,
 https://www.canada.ca/fr/services/environnement/meteo/changementsclimatiques/plan-climatique/strategie-nationale-adaptation/strategie-complete.html
- xviii. Entente sur les tiers pays sûrs, https://www.canada.ca/fr/immigration-refugies-citoyennete/organisation/mandat/politiques-directives-operationnelles-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-accords/ententes-ententes-ententes-accords/ententes-ententes-ententes-accords/ententes-e
- xix. Stratégie pour l'Indopacifique, https://www.international.gc.ca/transparency-transparence/indo-pacific-indo-pacifique/index.aspx?lang=fra
- xx. processus de vérification d'antécédents du gouverneur en conseil, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/programmes/nominations/nominations-gouverneur-conseil/renseignements-generaux/nominations.html
- xxi. Protocole public en cas d'incident électoral majeur, https://www.canada.ca/fr/institutions-democratiques/nouvelles/2023/02/protocole-public-en-cas-dincident-electoral-majeur.html
- xxii. Loi sur le Parlement du Canada, https://laws-lois.justice.gc.ca/fra/lois/p-1/index.html
- xxiii. Comité consultatif indépendant sur les nominations au Sénat, https://www.canada.ca/fr/campagne/comite-consultatif-independant-sur-les-nominations-au-senat.html
- xxiv. Conseil de gestion et renouvellement (comités des sous-ministres), https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/programmes/nominations/haute-fonction-publique/comites-sous-ministres.html
- xxv. 29e rapport annuel au premier ministre sur la fonction publique du Canada, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/organisation/transparence/rapport-annuel-premier-ministre-fonction-publique/29e.html

2023/analyse-comparative-sexes-plus.html

finances/services/publications/depenses-fiscales.html

Appel à l'action en faveur de la lutte contre le racisme, de l'équité et de l'inclusion dans la fonction xxvi. publique fédérale, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/organisation/greffier/appel-action-faveur-luttecontre-racisme-equite-inclusion-fonction-publique-federale.html Audit du rendement de l'analyse comparative entre les sexes Plus, https://www.oagxxvii. bvg.gc.ca/internet/Francais/parl oag 202205 03 f 44035.html Réponses de la direction et Plan d'action, https://femmes-egalite-genres.canada.ca/fr/transparence/auditsxxviii. externes/reponses-direction-plan-action.html Défi d'intervention en cas de déversement d'hydrocarbures, xxix. https://impact.canada.ca/fr/defis/intervention-deversement-hydrocarbures/finalistes XXX. Défi a xé sur la prévention du diabète de type 2, https://impact.canada.ca/fr/defis/defi-prevention-diabete-Programme de recherche appliquée en science du comportement sur l'action pour le climat. xxxi. https://impact.canada.ca/fr/science-du-comportement/praac Étude Surveillance instantanée COVID-19, https://impact.canada.ca/fr/sico-canada xxxii. Impact Canada, https://impact.canada.ca/fr xxxiii. Suivi des lettres de mandat, https://open.canada.ca/data/fr/organization/pco-bcp xxxiv. InfoBase du GC, https://www.tbs-sct.canada.ca/ems-sgd/edb-bdd/index-fra.html#start XXXV. InfoBase du GC, https://www.tbs-sct.canada.ca/ems-sgd/edb-bdd/index-fra.html#start xxxvi. Stratégie en matière d'accessibilité du BCP, https://www.canada.ca/fr/conseilxxxvii. prive/organisation/accessibilite/plan.html Répertoire des entreprises autochtones, https://www.sac-isc.gc.ca/fra/1100100033057/1610797769658 xxxviii. Stratégie d'approvisionnement auprès des entreprises autochtones, https://www.sacxxxix. isc.gc.ca/fra/1354798736570/1610985991318 Comptes publics du Canada, https://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/recgen/cpc-pac/index-fra.html xl. InfoBase du GC, https://www.tbs-sct.canada.ca/ems-sgd/edb-bdd/index-fra.html#start xli. États financiers, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/organisation/transparence/etablissementx lii. rapports-depenses.html État des résultats prospectif, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/organisation/transparence/depensesx liii. prevues.html Raison d'être, mandat et rôle, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive/organisation/mandat.html xliv. Lettres de mandat des ministres, https://www.pm.gc.ca/fr/lettres-de-mandat xlv. Contexte opérationnel, https://www.canada.ca/fr/conseil-prive.html xlvi. InfoBase du GC, https://www.tbs-sct.canada.ca/ems-sgd/edb-bdd/index-fra.html#start xlvii. Rapports sur les achats écologiques, https://www.canada.ca/fr/conseilxlviii. prive/organisation/transparence/etablissement-rapports-depenses/rapport-resultats-ministeriels/2022-2023/apports-achats-ecologiques.html Analyse comparative entre les sexes plus, https://www.canada.ca/fr/conseilxlix. prive/organisation/transparence/etablissement-rapports-depenses/rapport-resultats-ministeriels/2022-

Rapport sur les dépenses fiscales fédérales, https://www.canada.ca/fr/ministere-

Bureau du Conseil privé

1.